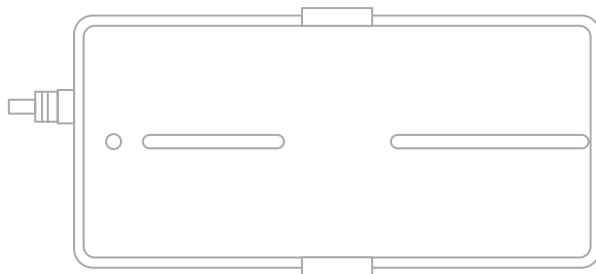


SOYNTEC



ES Manual de usuario

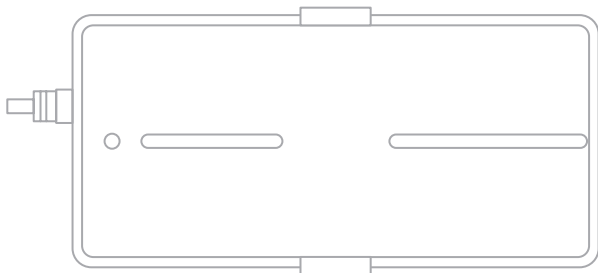
GB User manual

FR Manuel de l'utilisateur

Laptop Power 65

Automatic & Ultra Slim

SOYNTEC



Manual de usuario

Disfrute de las avanzadas prestaciones de este producto tecnológico que hemos desarrollado con las máximas garantías.

Laptop Power 65

Automatic & Ultra Slim

1. INTRODUCCION

Soyntec® te agradece la compra nuestra nueva generación de Adaptadores Universales ideales para ordenadores portátiles "LAPTOP POWER". Deseamos que los disfrutes.

Los Laptop Power están pensados como repuesto de tu adaptador original o, si deseas, usarlo como adaptador secundario en tu casa u oficina.

Te aconsejamos que leas el presente manual de usuario para disfrutar del producto de una manera segura y con las mejores prestaciones.

2. CUIDADO Y MANTENIMIENTO

- ▶ No expongas tu Laptop Power 65 a golpes, polvo, humedad o altas temperaturas.
- ▶ No desmontes el aparato. Cualquier reparación debe hacerla exclusivamente personal cualificado de Energy Sistem Soyntec, S. A.
- ▶ Mantén tu Laptop Power 65 lejos del agua o humedad, esta puede ser dañina para el dispositivo.
- ▶ Sólo para uso en interiores.

3. PRINCIPALES CARACTERÍSTICAS Y ESPECIFICACIONES

- ▶ Selecciones de voltaje: 15 / 16 / 18.5 / 19 / 19.5V.

MODELO	LAPTOP POWER 65
POTENCIA	20V / 65W
ENTRADA	
VOLTAJE	100 – 240V
FRECUENCIA	1.5A – 50 / 60Hz
SALIDA	12 - 16V@4.3A max
	18 - 20V@3.5A max
	22 - 24V@2.8A max

4. CONTENIDO DEL PRODUCTO

- ▶ Adaptador universal de 65W.
- ▶ Cable de conexión de corriente AC.
- ▶ 8 conectores intercambiables.
- ▶ Manual de usuario.

5. PRESENTACIÓN DEL PRODUCTO

La siguiente figura muestra el esquema del producto:



1. Cuerpo del Adaptador Universal.
2. Cable de conexión de corriente AC.
3. Conectores intercambiables.

6. INFORMACIÓN DE USO

1. Verifica el conector que requiere tu portátil. Hay que asegurarse que el tamaño y la forma son las adecuadas.
2. Seleccionar el conector correspondiente
3. Coloca el conector seleccionado en el cable de salida del adaptador y conecta al portátil.



Preferentemente debe de hacer un pequeño "click" al conectarlo y no debe de quedar suelto o torcido. Si esto ocurre, es que el conector seleccionado no es el correcto y hay que seleccionar otro conector. El adaptador automáticamente seleccionará el voltaje correspondiente al conector seleccionado.

4. Conecta el cable de corriente AC al adaptador y a la toma corriente de la pared.
5. El puerto USB solamente es para carga más no para transferencia de datos.
6. La fuerza máxima del puerto USB es de 2A y un voltaje de 5V.

7. INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

- ▶ Utilizar solamente en ordenadores portátiles que requieren como máximo 65W.
- ▶ El aparato debe de colocarse en un sitio ventilado y no sensible al calor.
- ▶ Válido sólo para uso en interiores.
- ▶ Verificar que los cables están en perfecto estado antes de conectar el adaptador a la toma corriente de la pared.
- ▶ Verificar que el conector no se recaliente y, de ser así verificar que el conector y el ajuste de voltaje antes seleccionados son los correctos.
- ▶ Para evitar riesgos no intente abrir o desarmar el aparato bajo ninguna circunstancia.

Para cualquier incidencia, consultar la sección de preguntas frecuentes (FAQ) del producto en www.soyntec.com

Dirección de atención técnica: sosporte@soyntec.com

Teléfono de atención al cliente (en España): 902 294 294

8. GARANTÍA ESPECIAL

Soyntec® garantiza que el producto no presenta defectos de materiales, diseño o mano de obra en el momento de su compra y proporciona 36 meses de garantía.

Operativa de la garantía:

- 1.- Entrando en <http://support.soyntec.com> y tras seleccionar tu producto puedes encontrar FAQ's (respuestas a las preguntas más frecuentes) con las que muy probablemente encuentres la solución a tu consulta. También podrás descargar manuales, guías de usuario, drivers y actualizaciones.
- 2.- Si no obtienes la solución en la sección de soporte puedes hacernos llegar tu consulta o solicitud de gestión de garantía a través del siguiente mail: soporte@soyntec.com.
- 3.- También ponemos a tu disposición el teléfono para la gestión de la garantía 902 294 294. Antes de llamar ten a mano el ticket o factura de compra y número de serie del producto.
- 4.- Opcionalmente te puedes dirigir al lugar donde has comprado el producto, presentando tu factura o ticket de compra.

Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

© 2011 por Energy Sistem Soyntec. Todos los derechos reservados.

Marcas Comerciales:

Todas las marcas comerciales y nombres de producto mencionados en este manual son propiedad de sus respectivos propietarios.



9. DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

Nombre del suministrador: Energy Sistem Soyntec S. A.

Dirección: Pol. Ind. Finestrat C/ Calpe 1, 03509 Finestrat Alicante - ESPAÑA

Tel: 902 388 388

Fax: 902 119 034

NIF: A53107488

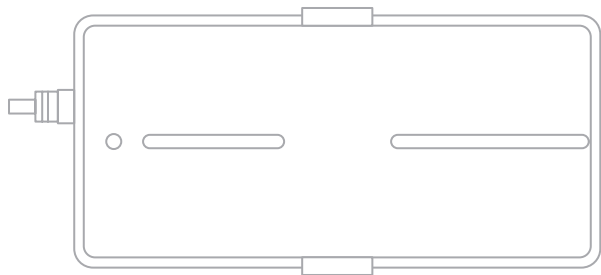
Declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad la conformidad del producto:

Soyntec®Laptop Power(tm) 65 Ultra Slim (ajuste automático de voltaje, puerto USB).

País de fabricación: China

Al que se refiere esta declaración, con la(s) norma(s) u otro(s) documento(s) normativo(s): EMC DIRECTIVE 2004/108/EC (EN55022 / EN55024).

De acuerdo con las disposiciones de la Directiva 93/68/CEE, del Parlamento Europeo y del Consejo de 22 de julio de 1993, transpuesta a la legislación española mediante el Real Decreto 1950/1995, de 1 de Diciembre de 1995.



User Manual

Enjoy the advanced features of this technological product that we have developed with maximum guarantees for you.

Laptop Power 65

Automatic & Ultra Slim

1. INTRODUCTION

Soyntec® thanks you for purchasing our new Universal Adapter generation “LAPTOP POWER” perfect for Laptops. We wish you enjoy it.

The Laptop Power was designed as the perfect replacement of your original adapter or as secondary power adapter in your home or in the office.

We suggest reading this user manual for enjoying this product in safe way and with the best performance.

2. CARE AND MAINTENANCE

- ▶ Do not expose your Laptop Power 65 to shakes, dust, moisture or extreme temperatures.
- ▶ Do not disassemble the product. Any repair work must be performed by qualified Energy Sistem Soyntec's personnel.
- ▶ Keep distance to water or moisture which could be harmful to the device.
- ▶ Interior use only.

3. MAIN FEATURES AND TECHNICAL SPECIFICATIONS

- ▶ Voltage Selection: 15 / 16 / 18.5 / 19 / 19.5V.

MODEL	LAPTOP POWER 65
POWER	20V / 65W
INPUT	
VOLTAGE	100 – 240V
FREQUENCY	1.5A – 50 / 60Hz
OUTPUT	
	12 - 16V@4.3A max
	18 - 20V@3.5A max
	22 - 24V@2.8A max

4. PRODUCT CONTENTS

- ▶ 65W Universal Adapter.
- ▶ AC connector cable.
- ▶ 8 swappable tips.
- ▶ User manual.

5. PRODUCT OVERVIEW

The following picture shows the main parts of the product:



1. Universal Adapter Body
2. AC connector cable
3. Swappable tips.

6. USE INFORMATION

1. Check the correct tip that your laptop needs. You have to assure that the tip you choose is the correct one, checking the plug size always.
2. Select the correct tip.
3. Introduce the selected tip to the adapter's output cable and connect it with the laptop's DC input. You have to hear a "click" sound and the tip never have to be loose or twist; if it happens, the selected tip is not correct and you have to select another one.



Automatically the adapter selects the correct voltage according with the tip selected.

4. Connect the AC adapter's cable to the wall power connection.
5. The USB port is only for recharge your devices and not as data transfer.
6. The maximum force of the USB port is 2A and 5V DC OUTPUT.

7. IMPORTANT SAFTY INSTRUCTIONS

- ▶ Use the adapter only with laptops that required power is not higher than 65W.
- ▶ The adapter has to be put it on a sufficient ventilation place and not heat-sensitive surface.
- ▶ Interior use only.
- ▶ Make sure that all the cables are not damage or broken before connect the adapter to the wall power connection.
- ▶ By any circumstance you most try to open or disassembly the product.

Any question? Check the product's F.A.Q. section at www.soyntec.com

Technical support email address: soporte@soyntec.com

8. SPECIAL GUARANTEE

Soyntec® guarantees that your product does not have any material, design or manufacture defect and provides 36 month guarantee.

Guarantee procedure

1) Visit the Support section at <http://support.soyntec.com> and select your product to view the FAQ (Frequently Asked Questions). The solution to your problem is very likely to have been already published there. You will also be able to download user manuals, user guides, drivers and updates.

2) If you can not find an appropriate solution in the Support section, you may send us your enquiry or warranty service request using this mail: supoort@soyntec.co.uk

3) You may also reach by phone at the warranty service number 902 294 294. Make sure to have your purchase receipt or invoice and the product's serial number at hand when you call.

4) Alternatively, you may prefer to contact the distributor from which you purchased the product, presenting them the receipt or invoice. Specifications are subject to change without notice.

© 2011 by Soyntec. All rights reserved.

Trademarks

All company, brand and product names are trademarks or registered trademarks of their respective companies.



9. AGREEMENT DECLARATION

Supplier Name: Energy Sistem Soyntec S. A.

Address: Pol. Ind. Finestrat C/ Calpe 1, 03509 Finestrat Alicante - SPAIN

Tel: 902 388 388

Fax: 902 119 034

NIF: A53107488

We declare under our own exclusive responsibility the product agreement:

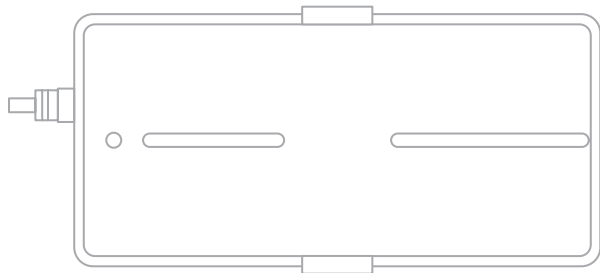
Soyntec® Laptop Power(tm) 65 Ultra Slim 65W (Automatic voltage switching, USB port).

Manufacturing country: China

Which concern this agreement, with the norm(s) or other(s) normative(s) document(s):
EMC DIRECTIVE 2004/108/EC (EN55022 / EN55024)

In accord with the disposition of the Directive 93/68/CEE, from the European Parliament and the Counsel from 22th July 1993, transponed to the spanish legislation through the Real Decree 1950/1995, from 1th December 1995.

SOYNTEC



Manuel de l'utilisateur

Profitez des prestations avancées de ce produit technologique que nous avons élaboré avec les garanties maximum.

Laptop Power 65

Automatic & Ultra Slim

1. INTRODUCTION

Soyntec® vous remercie de l'achat de notre génération d'adaptateurs universels idéales pour les ordinateurs portables "LAPTOP POWER". Nous souhaitons que vous profitiez.

Les Laptop Power sont pensés pour remplacer votre adaptateur d'origine ou si vous l'utilisez comme un adaptateur secondaire, soit à la maison ou au bureau.

Nous vous recommandons de lire ce manuel pour profiter le produit d'une manière sécuritaire et les meilleurs prestations.

2. ENTRETIEN ET MAINTENANCE

- ▶ Ne pas exposer votre Laptop Power 65 à des chocs, poussière, humidité ou températures extrêmes.
- ▶ Ne pas démonter le dispositif. Toutes les réparations doivent être effectuées par du personnel qualifié d' Energy Sistem Soyntec, S. A.
- ▶ Gardez votre Laptop Power 65 loin de l'eau ou l'humidité, il peut être nuisible pour votre appareil.
- ▶ Usage interne uniquement.

3. PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES ET SPÉCIFICATIONS

- ▶ Sélections de tension: 15 / 16 / 18.5 / 19 / 19.5V

MODÈLE	LAPTOP POWER 65
PUISSANCE	20V / 65W
INPUT	
VOLTAGE	100 – 240V
FREQUENCE	1.5A – 50 / 60Hz
OUTPUT	12 - 16V@4.3A max
	18 - 20V@3.5A max
	22 - 24V@2.8A max

4. CONTENU DU PRODUIT

- ▶ Adaptateur universel 65W.
- ▶ Sortie de câble de connexion AC
- ▶ 8 connecteurs interchangeables.
- ▶ Manuel d'utilisateur.

5. PRESENTATION DU PRODUIT

La figure suivante montre le schéma du produit:



1. Corps universel de l'adaptateur.
2. Câble de connexion de courant AC.
3. Connecteurs interchangeables.

6. INFORMATION POUR L'UTILISATION

1. Vérifiez le connecteur dont à besoin votre ordinateur portable. Assurez-vous que la taille et la forme sont suffisantes pour ne pas sélectionner le mauvais connecteur.
2. Sélectionnez le connecteur correspondant.
3. Placer le connecteur sélectionné dans le câble de sortie de l'adaptateur et connecter l'ordinateur portable.



De préférence, il devrait faire un petit "clic" lorsque vous êtes connecté et ne doit pas être plié ni tordu, si ça se produit, c'est que le connecteur sélectionné n'est pas le correct et que vous avez à choisir un autre connecteur.

4. Finalement, connectez le câble de courant AC dans l'adaptateur et a la prise du mur.
5. Le port USB est seulement pour charge n'arrête pas transfert de données.
6. La force maximale du port USB est de 2A et un voltage de 5V.

7. IMPORTANTES INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

- ▶ Utiliser seulement dans des ordinateurs portables qui ont besoin d'un maximum 65W.
- ▶ L'appareil doit être placé dans un endroit aéré et non sensibles à la chaleur.
- ▶ Valable seulement pour une utilisation en intérieur.
- ▶ Vérifiez que les câbles sont en parfait état avant de brancher l'adaptateur à la prise du mur
- ▶ Vérifiez que le connecteur ne se surchauffe pas et, si c'est le cas, vérifier le connecteur et le réglage du voltage précédemment sélectionnées sont correctes.

Any question? Check the product's F.A.Q. section at www.soyntec.com

Technical support email address: soporte@soyntec.com

8. GARANTIE SPECIALE

Soyntec® garantit que votre produit a été conçu et fabriqué avec une haute qualité, et vous assure d'une garantie de 36 mois.

Procédure pour la Garantie

Lorsque vous entrez sur : <http://support.soyntec.com> et après avoir sélectionné votre produit, vous pouvez trouver les FAQ (réponses aux questions les plus fréquentes) grâce auxquelles vous trouverez probablement la réponse à votre consultation. Vous pourrez également télécharger les manuels, les guides de l'utilisateur, les drivers et actualisations.

Si vous n'obtenez pas la solution dans la section support, vous pouvez nous faire parvenir votre consultation ou demande de gestion de garantie à travers l'adresse email suivante : support@soyntec.fr

Optionnellement, vous pouvez vous diriger vers le lieu d'achat du produit avec votre ticket ou facture.

Spécifications sont sujettes à tout changement sans réserve d'information.

© 2011 par Soyntec. Tous droits réservés.

Marques Déposées

Toutes entreprises, marques et noms de produits sont déposés ou enregistrés par leurs entreprises respectives.



9. DÉCLARATION D'ACCORD

Nom du fournisseur : Energy Sistem Soyntec S. A.

Adresse : Pol. Ind. Finestrat C/ Calpe 1, 03509 Finestrat Alicante - ESPAÑA

Tel : 902 388 388

Fax : 902 119 034

NIF : A53107488

Nous déclarons sous notre propre responsabilité l'exclusivité par accord du produit:

Soyntec®Laptop Power(tm) 65 Ultra Slim 65W (réglage automatique de voltage, port USB)

Produit fabriqué en : China

À que cette déclaration se rapporte, avec la (les) norme (s) ou autres documents normatif(s) :
EMC DIRECTIVE 2004/108/EC (EN55022 / EN55024)

Conformément aux dispositions de la directive 93/68/CEE, du Parlement Européen et du Conseil du 22 juillet 1993.

SOYNTEC 

www.soyntec.com